التاريخ: 2012/2/9
الاشارة: MD/2/9/1465

حضرة السيد أحمد عويضة المحترم
الرئيس التنفيذي
بورصة فلسطين
نابلس- فلسطين
فاكس: 2390996 – 09

الموضوع: الافصاح عن البيانات المالية الاولية للعام 2011

تحية طيبة وبعد،

مرفق الى حضرتكم تقرير مجلس الادارة والبيانات المالية الموحدة الاولية للسنة المالية المنتهية في 2011/12/31.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،

عـمـار الـعـكـر
الرئيس التنفيذي

نسخة: السادة هيئة سوق رأس المال الفلسطينية المحترمين

PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس-فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

شركة الاتصالات الفلسطينية
المساهمة العامة المحدودة



تقرير مجلس الإدارة
والنتائج المالية الموحدة الأولية
للعام 2011

الأداء المالي:

أولا: الإيرادات التشغيلية

إرتفعت الإيرادات التشغيلية الموحدة لشركة الاتصالات الفلسطينية بنسبة 9.4% لتصل في نهاية العام 2011 الى 370 مليون دينار أردني مقارنة بـ 338 مليون دينار في نهاية العام 2010 ويعزى ذلك الى الارتفاع في مجمل القطاعات الأساسية للشركة حيث سجلت إيرادات قطاعات الاتصالات السلكية، والاتصالات اللاسلكية، والخدمات الرقمية ارتفاعات بالنسب التالية 4.6% و9.7% و81.4% على التوالي. هذا وقد شكلت الزيادة بالدينار في ايرادات قطاع الاتصالات اللاسلكية الحصة الكبرى من الزيادة في الايرادات الموحدة وبنسبة 76% من مجموع الزيادة السنوية (24 مليون من أصل 32 مليون دينار زيادة اجمالية).

ثانيا: الدخل قبل الفوائد والضرائب والاستهلاكات والاطفاءات:

ارتفع دخل الشركة التشغيلي قبل الفوائد والضرائب والاستهلاكات والاطفاءات بنسبة 14.6% ليصل إلى 164 مليون دينار في نهاية العام 2011 بعد ان كان 143 مليون دينار في نهاية العام 2010 ويعزى هذا الإرتفاع الى الزيادة في الدخل التشغيلي و هامش الدخل التشغيلي مقارنة بالعام 2010 كما هو موضح أدناه.

ثالثا: الدخل التشغيلي

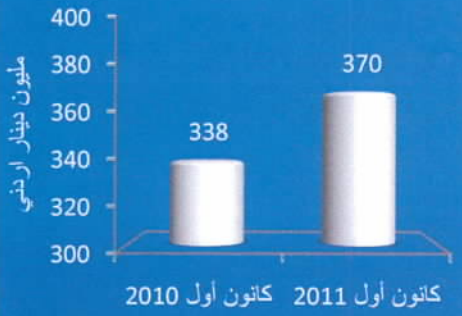
بلغت الأرباح التشغيلية للشركة في نهاية العام 2011 ما قيمته 127 مليون دينار (34.3% هامش الربح التشغيلي) مقارنة بـ 112 مليون دينار (33.0%) في نهاية العام 2010 مرتفعة بنسبة 13.7%، ويأتي هذا الإرتفاع نتيجة لإرتفاع الربح الإجمالي بـ 11.0% حيث حققت الشركة أرباحاً إجمالية بمقدار 288 مليون دينار مقارنة بـ 259 مليون لنفس الفترة من العام الماضي. هذا وقد أتت نسبة الارتفاع في الدخل الاجمالي أكبر منها في المصاريف التشغيلية مما نتج عنه زيادة مئوية أكبر في الدخل التشغيلي مقارنة بالزيادة المئوية في الدخل الاجمالي.

رابعا: صافي الدخل ونصيب السهم من الأرباح:

بلغ صافي دخل الشركة في نهاية هذه الفترة ما قيمته 90.7 مليون دينار مرتفعا عن الفترة ذاتها من عام 2010 بما نسبته 5.1% حيث كان 86.3 مليون دينار، ويأتي ذلك كنتيجة لإرتفاع الأرباح التشغيلية الناتج من النمو في الإيرادات إضافة إلى تحسن هوامش الربحية للشركة بالرغم من المبلغ الذي تم قيده كضريبة دخل على شركة جوال للعام 2011 والبالغ 8.1 مليون دينار حيث أن الشركة اصبحت خاضعة للضرائب بشكل جزئي بعد انتهاء فترة الاعفاء الضريبي الكامل.

اما نصيب السهم من الأرباح فقد ارتفع ليصل الى 0.689 دينار مقارنة بـ 0.656 دينار في نهاية العام 2010.

حققت الشركة ارتفاعا في ايراداتها التشغيلية بنسبة 9.4%



القطاع	النمو في الايرادات
الاتصالات السلكية	%4.6
الاتصالات اللاسلكية	%9.7
الخدمات الرقمية	%81.4
الاعلام	%16.7-

ارتفع دخل الشركة قبل الفوائد والضرائب والاستهلاكات والاطفاءات بنسبة 14.6%بينما ارتفع الدخل التشغيلي بنسبة 13.7%.



PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

خامسا: الأصول والالتزامات وحقوق الملكية

إجمالي الاصول:

ارتفعت قيمة إجمالي أصول الشركة في نهاية العام2011 عنه في نهاية عام 2010 بنسبة 4.3%، فقد بلغت قيمة إجمالي أصول الشركة 575 مليون دينار بعد أن كانت 551 مليون دينار مع نهاية العام 2010. نتج هذا الارتفاع بشكل اساسي عن ارتفاع قيمة اصول الشركه غير المتداولة بنسبة 13.1% لتصل في نهاية هذه الفترة الى 382 مليون دينار مقارنة بـ 338 مليون دينار في نهاية عام 2010 مدعومة بارتفاع قيمة "العقارات والالات والمعدات" و "الموجودات المالية المتوفرة للبيع" بـ 17.3 مليون دينار و 30.6 مليون دينار على التوالي.

الإلتزامات:

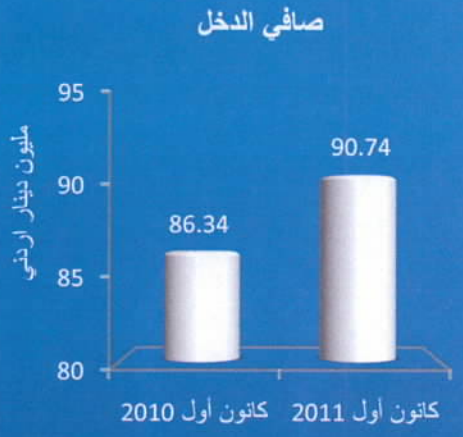
إنخفض إجمالي إلتزامات الشركة في نهاية العام 2011 بنسبة 8.6% لتصل الى 146 مليون دينار مقارنة بـ 160 مليون دينار في نهاية عام 2010، ويعزى ذلك بالأساس الى انخفاض مبلغ الديون طويلة الأجل بـ 14 مليون دينار (40% عن رصيد نهاية العام 2010).

بالنسبة للالتزامات قصيرة الأجل، فلم يحدث أي تغيير مهم على أرصدتها حيث استقرت على مبلغ 99 مليون دينار منخفضة بنسبة 0.2% عن نهاية العام 2010.

حقوق المساهمين:

ارتفعت قيمة حقوق المساهمين بنسبة 9.5% في نهاية العام 2011 لتصل الى 429 مليون دينار مقارنة بـ 391 مليون دينار في نهاية عام 2010 ويأتي هذا الارتفاع بالرغم من قيد مبلغ التوزيعات النقدية عن العام 2010 الذي أعلن عنه بمبلغ إجمالي 52.7 مليون دينار. أما رصيد الأرباح المدورة فقد ارتفع من 212 مليون دينار في بداية العام 2010 الى 250 مليون في نهاية العام 2011 (نسبة ارتفاع 17.9%) مدفوعا بالأرباح المحققة في العام الجاري.

إرتفع صافي دخل الشركة بنسبة 5.1%
نتيجة للأداء المالي الايجابي للشركة



* قرر مجلس الادارة في اجتماعه بتاريخ 2012/02/07 رفع توصية الى الهيئة العامة بتوزيع أرباح نقدية عن العام 2011 بمقدار 0.40 دينار للسهم الواحد، وبمبلغ إجمالي قدره 52.65 مليون دينار اردني وهي نفس النسبة التي تم اقرارها وتوزيعها في العام 2010 مقارنة مع 0.35 دينار أرباح نقدية للسهم الواحد وزعت عن العام 2009

PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

سادسا: التدفقات النقدية

استمرت الشركة في توفير تدفقات نقدية جذابة فقد إرتفعت التدفقات النقدية من الانشطة التشغيلية في نهاية العام 2011 بنسبة 17.3% لتصل الى 168 مليون دينار مقارنة بـ 143 مليون دينار في نفس الفترة من العام الماضي، ونتج هذا الإرتفاع عن إرتفاع أرباح الشركة والأداء التشغيلي حيث ارتفعت التدفقات قبل التغير في رأس المال العامل بمبلغ 15 مليون دينار أو 10% مقارنة بالفترة نفسها من العام الماضي. اضافة الى ذلك فقد كانت الزيادة في التغير في رأس المال العامل هذا العام 5 مليون دينار مقارنة بزيادة بمبلغ 15 مليون دينار العام الماضي مما كان له أثر جوهري في الزيادة الكبيرة للتدفقات النقدية من الانشطة التشغيلية.

أما التدفقات النقدية المستخدمة في الانشطة الإستثمارية فقد بلغت (106) مليون دينار في نهاية العام 2011 مقارنة بـ (68) مليون دينار في نهاية العام 2010 ويعزى هذا الإرتفاع الى الاستثمار في شركة بوابة أريحا و شراء موجودات مالية متوفرة للبيع. أما الاستثمار في الشبكة والمشاريع والمخزون فقد بلغ 57 مليون دينار مقارنة بـ 52 مليون دينار في نهاية العام 2010.

ولم يطرأ أي تغيير كبير على حجم الأنشطة التمويلية حيث بلغت التدفقات النقدية المستخدمة في الانشطة التمويلية في نهاية العام 2011 ما مقداره (67.9) مليون دينار مقارنة بـ (68.3) مليون دينار في نهاية العام 2010.

سابعا: النسب المالية*

إرتفعت نسبة العائد على متوسط الأصول لتصل الى 19.3% في نهاية العام 2011 مقارنة بـ 18.9% نهاية العام الماضي ، أما نسبة العائد على متوسط حقوق المساهمين فقد بلغت 23.5% مقارنة بـ 25.8% في نهاية العام 2010.

*لقد تم إحتساب نسبة العائد على متوسط الأصول بناءا على الدخل التشغيلي للشركة شاملا الخسائر الإستثمارية أما العائد على متوسط الملكية فقد أحتسب بناءا على صافي الدخل بإستثناء المصاريف غير المتكررة.



PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

المؤشرات التشغيلية

أتت المؤشرات التشغيلية للتأكيد على متانة وتطور أداء شركة الإتصالات الفلسطينية بكافة قطاعاتها حيث أن الشركة استطاعت أن تتعامل مع تحرير الأسواق وزيادة المنافسة على كافة القطاعات التشغيلية بطريقة فعالة مكنتها من تطوير أدائها من خلال زيادة قاعدة المشتركين وتطوير خدماتها وعروضها التجارية.

على صعيد أعداد المشتركين، فقد إرتفعت قاعدة المشتركين لشركات مجموعة الاتصالات الفلسطينية في نهاية العام 2011 لتصل الى 2.97 مليون مشترك مقارنة بـ 2.73 مليون مشترك في نهاية العام 2010 مسجلة نسبة نمو مقدارها 8.7%.

أولا: مشتركي الخطوط الثابت

بلغ عدد مشتركي الهاتف الثابت 385 ألف مشترك في نهاية العام 2011 مرتفعاً بنسبة 6.1% عن نهاية عام 2010 حيث كان 363 ألف مشترك ويعزى هذا الإرتفاع الى العروض الكثيفة للهاتف الثابت والتي تهدف لزيادة استخدام هذه الخدمة عبر توفير مزايا ومحفزات للمشتركين.

أما متوسط الإيراد الشهري لكل مشترك فقد بلغ 14.9 دينار في العام 2011 مقارنة بـ 14.3 دينار في العام 2010 (نسبة نمو 4.3%).

ثانيا: مشتركي الخطوط اللاسلكية

رغم اشتداد المنافسة في هذا القطاع فقد استطاعت جوال المحافظة على أدائها القوي وعلى قاعدة مشتركين ثابتة فقد بلغ عدد المشتركين في نهاية العام 2.42 مليون مشترك مقارنة بـ 2.26 مليون مشترك في نهاية العام 2010، أي بنسبة نمو بلغت 7.4%.

ولم يطرأ أي تغيير ملحوظ على توزيع المشتركين بين برامج الدفع المسبق والفاتورة حيث بلغت النسب 90% و 10% على التوالي من اجمالي عدد المشتركين مقارنة بـ 90.4% و 9.6% بنهاية العام 2010.

بلغت نسبة النمو في اجمالي عدد مشتركي شركات المجموعة بنهاية العام 2011 ما نسبته 8.7% مقارنة مع نهاية العام 2010.



PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

وبالمقابل فقد حققت الشركة نجاحا آخرا في ظل احتدام المنافسة وتخفيض الاسعار وذلك بالمحافظة على مستوى معدل الإيراد الشهري لكل مشترك حيث بلغ 10.7 دينار مقارنة بـ 10.9 دينار في نهاية العام 2010 أي نسبة انخفاض بما يعادل 1.8% فقط.

ثالثا: مشتركي خطوط الـ ADSL

بلغ عدد مشتركي خطوط الـ ADSL 156 ألف مشترك في نهاية العام 2011 مقارنة بـ 108 آلاف مشترك في نهاية العام 2010 مرتفعا بنسبة 44.5%.

أما نسبة الانتشار لخطوط الانترنت (ADSL) بين خطوط الهاتف الثابت فقد ارتفعت إلى 40.5% مقارنة بـ 29.8% في نهاية العام 2010 مدعومة بالحملات المكثفة التي قامت بها شركة بالتل خلال العام 2011، وصاحب ذلك إنخفاض في معدل الإيراد الشهري لكل مشترك من 18.3 دينار في نهاية العام 2010 إلى 13.3 دينار في العام 2011، ويعزى ذلك الى الزيادة الكبيرة في عدد المشتركين بالاضافة الى انتقال قسم كبير من الاشتراكات الى نظام ال BSA بدأ من شهر تشرين الثاني 2010.

سيولة الشركة

	2010/12/31	2011/12/31
نسبة السيولة (مرة)	2.15	1.95
نسبة السيولة السريعة (مرة)	1.51	1.53

هيكل رأس المال

الف دينار اردني	2010/12/31	2011/12/31
الديون (قصيرة وطويلة الاجل)	51,069	35,450
حقوق الملكية	391,374	428,730
نسبة الديون الى الملكية	%13.05	%8.27
نسبة الديون الى الاصول	%9.26	%6.17

متوسط الإيراد الشهري لمشتركي الهاتف المحمول و مشتركي الهاتف الثابت ومشتركي الـ ADSL يحتسب على اساس صافي الايرادات

تحتفظ الشركة بسيولة مرضية جدا، الأمر الذي يمكنها من الوفاء بالتزاماتها قصيرة الأجل عند استحقاقها دون التأثير على مجريات أنشطتها التشغيلية، هذا وتحتفظ الشركة بعلاقات مميزة مع المؤسسات المالية المحلية والإقليمية الأمر الذي ينعكس على توفير مصادر تمويل خارجية عند الحاجة إليها.

كما تحافظ الشركة على هيكل رأس مال متحفظ نسبيا وذلك من اجل المحافظة على المرونة المالية اللازمة لمواجهة أي فرص استثمارية مستقبلية.

PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

الاستثمارات

تعمل شركة الاتصالات الفلسطينية من خلال استثماراتها على تعظيم ثروة مساهميها عن طريق تشغيل جزء من أموالها في استثمارات تحقق عوائد مجزية وبإتباع وسائل علمية مدروسة.

جميع استثمارات شركة الاتصالات الفلسطينية في الأسواق المالية هي عبارة عن استثمارات مالية لأغراض المتاجرة، واستثمارات مالية متوفرة للبيع.

تقسم استثمارات الشركة إلى استثمارات محلية وأخرى إقليمية بالقيم الموضحة أدناه:

(العملة: دينار أردني)

تصنيف الاستثمار	محلي	اقليمي	المجموع
استثمارات لاغراض المتاجرة	3,349,166	4,893,385	**8,242,551**
استثمارات متاحة للبيع	11,888,313	37,929,633	**49,817,946**
المجموع	**15,237,479**	**42,823,018**	**58,060,497**

تتبع الاتصالات الفلسطينية المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (IFRS) لعرض هذه الاستثمارات في قوائمها المالية، وتنص هذه المعايير على إعادة تقييم هذه الاستثمارات وفقا لقيمتها السوقية كما هي في نهاية الفترة، بحيث ينعكس أي ربح أو خسارة نتيجة إعادة تقييم الاستثمارات لأغراض المتاجرة على قائمة الدخل، في حين ينعكس إعادة تقييم الاستثمارات المتاحة للبيع على حقوق المساهمين في الميزانية العمومية. وعندما لا يكون بالإمكان تحديد قيمة الاستثمارات المتاحة للبيع بشكل دقيق فانه يتم عرضها بتكلفتها.

PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس، فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

بيانات أخرى

أولا: أعضاء مجلس الإدارة

1. صبيح المصري – رئيس مجلس الإدارة
2. مجد شويكه – الشركة العربية للتموين والتجارة / أسترا
3. غياث سختيان – بنك القاهرة عمان
4. فاروق زعيتر – شركة فلسطين للتنمية والاستثمار (باديكو)
5. وليد النجاب – شركة خدمات الاستشارات الإدارية
6. سمير حليلة - شركة فلسطين للتنمية والاستثمار (باديكو)
7. مأمون أبو شهلا – شركة المسيرة الدولية
8. باسل عبد النبي – البنك العربي ش.م.ع.
9. ليث المصري - شركة فلسطين للتنمية والاستثمار (باديكو)
10. طلال ناصر الدين – شركة بيرزيت للأدوية
11. شرحبيل الزعيم – شركة فلسطين لتطوير المناطق الصناعية م.م

ثانيا: الإدارة التنفيذية

1. عمار العكر – الرئيس التنفيذي
2. كمال أبو خديجة - نائب الرئيس للشؤون المالية

ثالثا: رأس المال المكتتب

1. عدد الأسهم المكتتب بها = 131,625,000
2. القيمة الإسمية للسهم = 1 دينار أردني

ملاحظة: لم يطرأ أي تغيير أو حدث مهم آخر خلال السنة المالية 2011

PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس، فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

ملخص الميزانية العمومية

(ألف دينار أردني)	31 كانون أول 2010	31 كانون أول 2011	نسبة التغير
مجموع الأصول المتداولة	213,260	192,609	(%9.7)
الأصول غير المتداولة	338,001	382,233	%13.1
مجموع الأصول	551,261	574,842	%4.3
الالتزامات المتداولة	98,972	98,730	(%0.2)
الالتزامات طويلة الأجل	60,915	47,382	(%22.2)
حقوق الملكية	391,374	428,730	%9.5
نسبة الديون من الأصول	%9.3	%6.2	
نسبة حقوق الملكية من الأصول	%71.0	%74.6	
العائد على متوسط الأصول*	%18.9	%19.3	
العائد على متوسط حقوق الملكية*	%25.8	%23.5	

* لقد تم إحتساب نسبة العائد على متوسط الأصول بناءا على الدخل التشغيلي للشركة شاملا الخسائر الإستثمارية أما العائد على متوسط الملكية فقد أحتسب بناءا على صافي الدخل بإستثناء المصاريف غير المتكررة

ملخص قائمة الدخل

(ألف دينار أردني باستثناء "حصة السهم من الارباح")	سنة 2010	سنة 2011	نسبة التغير
صافي الإيرادات	338,300	370,200	%9.4
تكلفة الإيرادات	78,858	82,128	%4.1
الربح الأجمالي	259,442	288,072	%11.0
نسبة هامش الربح الاجمالي	%76.7	%77.8	
المصاريف التشغيلية	147,692	161,036	%9.0
الدخل التشغيلي	111,750	127,036	%13.7
الدخل التشغيلي%	%33.0	%34.3	
صافي الدخل قبل الضريبة	90,491	101,010	%11.6
صافي الدخل بعد الضريبة	86,336	90,744	%5.1
صافي الدخل%	%25.5	%24.5	
حصة السهم من الأرباح	0.656	0.689	%5.1

PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

ملخص قائمة التدفقات النقدية

(ألف دينار أردني)	سنة 2010	سنة 2011	نسبة التغير
التدفقات النقدية من الانشطة التشغيلية	143,056	167,828	%17.3
التدفقات النقدية من الانشطة الاستثمارية	-68,277	-106,267	%55.6
التدفقات النقدية من الانشطة التمويلية	-68,261	-67,897	(%0.5)
صافي التغير في النقد والنقد المعادل	6,518	-6,336	

عمار العكر

الرئيس التنفيذي

PALTEL
P.O.Box 1570
نابلس فلسطين
Nablus, Palestine
شارع رفيديا الرئيسي
Rafedia Main st.
T: (+970) 9 2300000
F: (+970) 9 2000000
www.PALTEL.ps

قائمة المركز المالي الموحدة
٣١ كانون الأول ٢٠١١

	٢٠١١	٢٠١٠
	دينـــار أردني (بالآلاف)	دينـــار أردني (بالآلاف)
الموجودات		
الموجودات غير المتداولة		
عقارات و الات ومعدات	٢٠٧,٥٠٨	١٩٠,١٧٣
موجودات غير ملموسة	٢٩,٧٢٢	٣٣,٤٣٨
مشاريع تحت التنفيذ	٦,٨٠٩	٤,٣٧٨
مخزون المواد	١٦,٢٢٩	١٦,٥٠٤
استثمار في شركات حليفة	٤٤,١٢٤	٤٢,٠٢٤
موجودات مالية متوفرة للبيع	٤٩,٨١٨	١٩,٢٤٤
الاستثمارات العقارية	٦,٧٥٣	
دفعة على الحساب	٢١,٢٧٠	٣٢,٢٤٠
	٣٨٢,٢٣٣	٣٣٨,٠٠١
الموجودات المتداولة		
بضاعة	٦,٥٩٢	٨,٩٢٦
ذمم مدينة	٧٩,٧٤٩	٦٩,٦٤٢
موجودات متداولة أخرى	٣٤,٨٤٦	٥٤,٤٠١
موجودات مالية للمتاجرة	٨,٢٤٣	٩,٧٦٤
النقد و النقد المعادل	٦٣,١٧٩	٧٠,٥٢٧
	١٩٢,٦٠٩	٢١٣,٢٦٠
مجموع الموجودات	٥٧٤,٨٤٢	٥٥١,٢٦١
حقوق الملكية والمطلوبات		
حق ملكية حملة الأسهم		
رأس المال المدفوع	١٣١,٦٢٥	١٣١,٦٢٥
احتياطي اجباري	٣٢,٩٠٦	٣٢,٩٠٦
احتياطي اختياري	٦,٧٥٦	٦,٧٥٦
احتياطي خاص	٧,٩٥٠	٧,٩٥٠
فروقات ترجمة عملات أجنبية	(٣١)	(٢٦)
احتياطي موجودات مالية متوفرة للبيع	(٩٧٣)	(٢٤٠)
ارباح متورة	٢٥٠,٤٩٧	٢١٢,٤٠٣
مجموع حقوق الملكية	٤٢٨,٧٣٠	٣٩١,٣٧٤
المطلوبات غير المتداولة		
قروض طويلة الأجل	٢١,٢٧٠	٣٥,٤٥٠
مخصص تعويض نهاية الخدمة	٢٦,١١٢	٢٥,٤٦٥
	٤٧,٣٨٢	٦٠,٩١٥
المطلوبات المتداولة		
ذمم دائنة	٣٢,٤١٤	٣٤,٦٢٣
الجزء المستحق من القروض طويلة الأجل	١٤,١٨٠	١٥,٦١٩
مخصص ضريبة الدخل	٢,٩٦٧	
مطلوبات متداولة أخرى	٤٩,١٦٩	٤٨,٧٣٠
	٩٨,٧٣٠	٩٨,٩٧٢
مجموع المطلوبات	١٤٦,١١٢	١٥٩,٨٨٧
مجموع حقوق الملكية والمطلوبات	٥٧٤,٨٤٢	٥٥١,٢٦١

قائمة الدخل الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١

	٢٠١١	٢٠١٠
	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)
الإيرادات	٣٧٠,٢٠٠	٣٣٨,٣٠٠
تكاليف خدمات الاتصالات	(٢٩,٧٢٨)	(٢٨,٠٥٠)
رسوم رخصة واستيراد	(٢٧,١٨٥)	(٢٤,٧٥٦)
تكاليف أخرى	(٢٥,٢١٥)	(٢٦,٠٥٢)
	٢٨٨,٠٧٢	٢٥٩,٤٤٢
مصاريف تشغيلية وإدارية	(١٦١,٠٣٦)	(١٤٧,٦٩٢)
خسائر الاستثمارات	(١٨,١٦٩)	(٩,٧٢٣)
مصاريف تمويل	(٢,١٢٧)	(٢,٢٣٩)
مصاريف أخرى	(٥,٧٣٠)	(٩,٢٩٧)
ربح السنة قبل ضريبة الدخل	١٠١,٠١٠	٩٠,٤٩١
مصروف ضريبة الدخل	(١٠,٢٦٦)	(٤,١٥٥)
ربح السنة	٩٠,٧٤٤	٨٦,٣٣٦
الحصة الأساسية والمخفضة للسهم من ربح السنة	٠,٦٨٩	٠,٦٥٦

قائمة الدخل الشامل الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١

	٢٠١١	٢٠١٠
	دينار أردني (بالآلاف)	دينار أردني (بالآلاف)
ربح السنة	٩٠,٧٤٤	٨٦,٣٣٦
بنود الدخل الشامل الأخرى:		
صافي خسائر الموجودات المالية المتوفرة للبيع	(٤,٩١٦)	(٣١٩)
خسائر تدني تم قيدها في قائمة الدخل	٤,١٨٣	٢٤٩
فروقات ترجمة عملات أجنبية	(٥)	(٨)
مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى للسنة	(٧٣٨)	(٧٨)
صافي الدخل الشامل للسنة	٩٠,٠٠٦	٨٦,٢٥٨

قائمة التغيرات في حقوق الملكية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١

	رأس المال المدفوع	احتياطيات					أرباح مدورة	مجموع حقوق الملكية
		إجباري	اختياري	خاص	فروقات ترجمة عملات أجنبية	حصص مؤجلات مالية متوفرة للبيع		
	(بالآلاف) دينار أردني	(بالآلاف) دينار أردني	(بالآلاف) دينار أردني	(بالآلاف) دينار أردني	(بالآلاف) دينار أردني	(بالآلاف) دينار أردني	(بالآلاف) دينار أردني	(بالآلاف) دينار أردني
الرصيد في أول كانون الثاني ٢٠١١	١٣١,٦٢٥	٣٢,٨٠٦	٦,١٥٦	١,٩٥٠	(٣٦)	(٢٤٠)	٢١٢,٤٠٣	٣٨٤,٣٧٤
ربح السنة	-	-	-	-	-	-	٥٠,٧٤٤	٥٠,٧٤٤
بنود الدخل الشامل الأخرى	-	-	-	-	(٥)	(١٣٣)	-	(١٣٨)
صافي الدخل الشامل للسنة	-	-	-	-	(٥)	(١٣٣)	٥٠,٧٤٤	٥٠,٦٠٦
توزيعات أرباح نقدية (إيضاح ١٩)	-	-	-	-	-	-	(٥٢,٦٥٠)	(٥٢,٦٥٠)
الرصيد في ٣١ كانون الاول ٢٠١١	١٣١,٦٢٥	٣٢,٨٠٦	٦,١٥٦	١,٩٥٠	(٣١)	(٢٧٣)	٢٤٥,٤٩٧	٤٢٧,٣٣٠
الرصيد في أول كانون الثاني ٢٠١٠	١٣١,٦٢٥	٣٢,٨٠٦	٦,١٥٦	١,٩٥٠	(١٨)	(١٠٠)	٢١٢,١٣٢	٣٥٤,١٨٥
ربح السنة							٨٦,٣٣٦	٨٦,٣٣٦
بنود الدخل الشامل الأخرى	-	-	-	-	(٨)	(٧٠)	-	(٧٨)
صافي الدخل الشامل للسنة	-	-	-	-	(٨)	(٧٠)	٨٦,٣٣٦	٨٦,٢٥٨
توزيعات أرباح نقدية (إيضاح ١٩)	-	-	-	-	-	-	(٥٦,٠٦٩)	(٥٦,٠٦٩)
الرصيد في ٣١ كانون الاول ٢٠١٠	١٣١,٦٢٥	٣٢,٨٠٦	٦,١٥٦	١,٩٥٠	(٢٦)	(٢٤٠)	٢١٢,٤٠٣	٣٨٤,٣٧٤

قائمة التدفقات النقدية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١

	٢٠١١	٢٠١٠
	شيكل إسرائيلي (بالألاف)	شيكل إسرائيلي (بالألاف)
أنشطة التشغيل		
ربح السنة قبل ضريبة الدخل	٢٠١,٠١٠	٩٠,٥٩١
تعديلات:		
استهلاكات وإطفاءات	٣٧,١٤٥	٣١,٥٦٩
مخصص ديون مشكوك في تحصيلها	٥,٠٧١	٣,٥٣٧
خسائر تلف موجودات	٣,٠٠٠	٣,٤٤٣
خسائر الاستثمارات	١٨,١٦٩	٩,٧٩٣
خسائر استبعاد ممتلكات ومعدات	٢٩٢	٥٣٥
مخصص تعويض نهاية الخدمة	٥,٩٤٤	١٤,٠٠٨
مصاريف تمويل	٢,١٢٧	٢,٢٣٩
بنود أخرى غير نقدية	(٥)	٢,٠٦٩
	١٧٢,٧٥٣	١٥٧,٦١٤
التغير في رأس المال العامل:		
الذمم المدينة	(١٥,١٧٨)	(٩,٨٩٩)
البضاعة	٢,٣٣٤	٢,٣٤٥
الموجودات المتداولة الأخرى	٢٢,٥١٣	١١,١٤٣
الذمم الدائنة	(٢,٢٠٩)	٣,٣٧٨
المطلوبات المتداولة الأخرى	(١,٠٤٨)	(٨,١١٨)
دفعات ضريبة دخل	(٦,٠٤٠)	(٣,٨٧٩)
دفعات تعويض نهاية الخدمة	(٥,٢٩٧)	(٩,٤٦١)
صافي النقد من أنشطة التشغيل	١٦٧,٨٢٨	١٤٣,٠٥٦
أنشطة الاستثمار		
شراء موجودات مالية متوفرة للبيع	(٣٥,٨١٣)	(١٣,٩٧١)
بيع موجودات مالية متوفرة للبيع	٢,٨٦	٣,٥٣٩
توزيعات نقدية مقبوضة	١,٠٧٢	١٩٦
استثمار في شركة حليفة	(١٥,٦٠٠)	(٤,٥٢١)
شراء موجودات غير ملموسة		(١,٩٧٢)
استبعاد عقارات وآلات ومعدات	٣٩٩	٤٠١
الزيادة في المشاريع تحت التنفيذ والعقارات والآلات والمعدات ومخزون المواد	(٥٦,٦٠١)	(٥١,٩٤٩)
صافي النقد المستخدم في أنشطة الاستثمار	(١٠٩,٢٦٧)	(٦٨,٢٧٧)
أنشطة التمويل		
توزيعات نقدية مدفوعة	(٥١,٥٤٥)	(٤٥,٩٣٥)
تسديدات قروض طويلة الأجل	(١٥,٦١٩)	(١٩,٩٦٩)
مصاريف تمويل مدفوعة	(١,٧٤٥)	(٢,٤٠٩)
النقص في النقد مقيد السحب	١,٠١٢	٥٢
صافي النقد المستخدم في أنشطة التمويل	(٦٧,٨٩٧)	(٦٨,٢٦١)
(النقص) الزيادة في النقد والنقد المعادل	(٦,٣٣٦)	٦,٥١٨
النقد والنقد المعادل في بداية السنة	٦٩,٥١٥	٦٢,٩٩٧
النقد والنقد المعادل في نهاية السنة	٦٣,١٧٩	٦٩,٥١٥

PALESTINE EXCHANGE
بورصة فلسطين

Palestine of Opportunities
فلسطين الفرص

النتائج الختامية الأولية للشركات المساهمة العامة المدرجة

(ملخص الحسابات الختامية الأولية)

أولاً: المعلومات العامة الأساسية عن الشركة:	
اسم الشركة:	شركة الاتصالات الفلسطينية
رمز تداولها:	Paltel
رقم ISIN:	PS5002111951
رأس المال المصرح به:	JOD 131,625,000
رأس المال المكتتب به:	JOD 131,625,000
رأس المال المدفوع:	JOD 131,625,000
رئيس مجلس الإدارة:	السيد صبيح المصري
الرئيس/المدير التنفيذي:	السيد عمار العكر
اسم المدقق الداخلي للشركة:	السيد مازن النجار
اسم المدقق الخارجي المستقل للشركة:	شركة إرنست ويونج
مركز الشركة:	نابلس
البريد الإلكتروني:	www.paltelgroup.ps

ثانياً: معلومات عن التقرير السنوي واجتماع الهيئة العامة القادم:	
الموعد التقريبي لنشر التقرير السنوي:	شهر آذار 2012
المكان الذي سيوضع فيه التقرير السنوي لإطلاع الجمهور عليه:	www.paltelgroup.ps + مقرات الشركة
الموعد المقترح لعقد اجتماع الهيئة العامة العادي السنوي:	05/نيسان/2012

Ramallah Representative Office | مكتب تمثيل رام الله
Sixth floor, Padico House building - Al-Masyoun | الطابق السادس، مبنى بادكو هاوس - المصيون

Head Office | المقر الرئيسي
Fourth floor, Trust building, Amman St. - Nablus | الطابق الرابع، عمارة ترست، شارع عمان - نابلس

P.O.Box 128, Nablus, Palestine ص.ب 128 - نابلس، فلسطين
Tel: +970 (or 972) 9 2390999 هاتف:
Fax: +970 (or 972) 9 2390998 فاكس:

pex@pex.ps www.pex.ps

ثالثاً: النتائج الأولية المقارنة العملة: دينار أردني		
البند	2011/12/31	2010/12/31
1) مجموع الموجودات	574,842,000	551,261,000
2) حقوق الملكية	428,730,000	391,374,000
3) حقوق الأقلية (حقوق جهات غير مسيطرة)		
4) صافي الإيرادات	370,200,000	338,300,000
5) صافي الربح التشغيلي	127,036,000	111,750,000
6) صافي الربح قبل الضريبة	101,010,000	90,491,000
7) مخصص ضريبة الدخل عن الأرباح	10,266,000	4,155,000
8) حقوق الأقلية في الأرباح		
9) صافي الربح العائد لمساهمي الشركة (بعد اقتطاع مخصص الضريبة وحقوق الأقلية)	90,744,000	86,336,000
10) ملخص عن أداء الشركة المالي خلال السنة المالية[1]:		
1. ارتفاع الايرادات التشغيلية السنوية بنسبة 9.4% مقارنة بالعام 2010		
2. ارتفاع الارباح التشغيلية السنوية بنسبة 13.7% مقارنة بالعام 2010		
3. ارتفاع صافي الربح قبل الضريبة في العام 2011 بنسبة 11.6% مقارنة بالعام 2010		
4. ارتفاع صافي الربح بعد الضريبة في العام 2011 بنسبة 5.1% مقارنة بالعام 2010		
5. ارتفاع مجموع موجودات الشركة بنسبة 4.3% مقارنة بنهاية عام 2010		
6. ارتفاع مجموع حقوق الملكية بنسبة 9.5% مقارنة بنهاية عام 2010		

عمار العكر
الرئيس التنفيذي

التاريخ:
2012 / 02 / 09

كمال أبو خديجة
رئيس الإدارة المالية

[1] يوضع ملخص (يفضل على شكل نقاط) يستعرض النمو/التراجع بالأرقام والنسب المئوية لأداء الشركة المالي.